

DELIVERY NOTE : 82654652
VALEO EMBRAYAGES

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
Comptabilité Valeo Embrayages
Route de Montreuil
62630 ETAPLES SUR MER
VAT ID No. : FR43438834186

Vendor Code : 91019349
Shipping instruction :
Term of payment : 60 days due net

SUPPLIER

VALEO TRANSMISSIONS
Service Logistique
PO Box CS 70926
80009 AMIENS CEDEX 2
FR-FRANCE

Your contact :
Telephone :

178823

Expedition on : 24.06.2018 at 07:39:43
Delivered on : 25.06.2018 at 07:39:43
Order reason :

SHIP TO CUSTOMER

GETRAG S.p.A
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO
ITALY
Unloading point : 14249
ATTENTION TO :

DATE : 24.06.2018 07:39:44 REMOTE TRANSMISSION

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
Clutch Support + Balls DWC 300 550003873001 FR-IT	2510160100 1031108A	240	PCE	TBA-550500 TBA-500885	1 10	112429329 112429330 112429331 112429332 112429333	120 12 12 12 12		112429982
KUEHNE+NAGEL s.r.l. ACCEZZAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 240 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: 2 Quantità Imballi: 2 Conformità alle schede d'imballo: ☒ NO Data controllo: 25.06.18 Firma:									
				TBA-501629	10				
				PCE TBA-550500 TBA-500885	1 10	112429340 112429341 112429342	120 12 12 12		112429983

CARRIER

Vehicle Nr :
Trailer Nr : B17726P
Transport ID :
Transport Mode : Truck
Incoterms : FCA Amiens

TRANSIT LOCATION

Total gross weight : 300,04 KG
Total net weight : 300,00 KG
Total no. of handling units: 2,
Total no. of boxes : 20
Total volume : 0,26 DMQ

The ownership of the products remains with
Valeo
until the total price has been paid by the

SIGNATURE AND SHIP-TO STAMP
Received in good shape without damage due to transport

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
Comptabilite Valeo Embrayages
Route de Montreuil
62630 ETAPLES SUR MER
VAT ID No. : FR43438834186

SUPPLIER

VALEO TRANSMISSIONS
Service Logistique
PO Box CS 70926
80009 AMIENS CEDEX 2
FR-FRANCE

SHIP TO CUSTOMER

GETRAG S.p.A
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO
ITALY
Unloading point : 14249
ATTENTION TO :

Vendor Code : 91019349

Your contact :

Expedition on : 24.06.2018 at 07:39:43

Shipping instruction :

Telephone :

Delivered on : 25.06.2018 at 07:39:43

Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
						112429343	12		
						112429344	12		
						112429345	12		
						112429346	12		
						112429347	12		
						112429348	12		
						112429349	12		
				TBA-501629	10				

This carriage is subject to the provisions of any clause in the contract for the carriage of goods by road (CMR) (Diese Beförderungsunterlage unterliegt den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßentransport (CMR)).
Toutes les conditions relatives à la compétence exclusive du Tribunal de Commerce dont dépend le siège de la société figurant au "donneur d'ordre" (All conditions relative to the exclusive competence of the Commercial Court from which the head office of the "forwarding agent" depends from, including the seat of the company, are stated in the "Donneur d'ordre" form.)
Gerichtstand für das zuständige Gericht für das im Feld "Spediteur" benannte Unternehmen.

4^{ème} exemplaire destiné au destinataire final
4th Copy for the final consignee
4. Kopie für den Empfänger

N°1990040270



Donneur d'ordre - Forwarding agent - Spediteur

Raison Sociale / Name / Firma: **FLASH**

Adresse - Address: _____

N°TVA - VAT - USt-IdNr: _____

RCS - Co.Reg - HRB: _____

Agence / Branch name / Name Agentur: _____

Tel: _____

National ☐ International ☒ **CMR**

Flash Order: **TE18063FOA**

Date / Datum: **24/06/18**

EXPEDITEUR - DEPARTURE - VERSENDER

Raison sociale - Name - Firma: **VALEO**

Date et heure d'enlèvement théorique - Theoretical Date and Time at collection - geplante Abholzeit: _____

Date et heure d'arrivée - Arrival Date and Time - Ankunftszeit und Datum: **24.06.18**

Date et heure de départ - Departure Date and Time - Abfahrtszeit und Datum: **24.06.18**

Adresse de prise en charge de la marchandise - Pick Up Address - Abholadresse: **AVENUE ROGER DUMOULIN 33 ZONE INDUSTRIELLE NORD 80030 AMIENS FRANCE**

Réserves éventuelles - Reservations and observations - Bemerkungen: _____

Personne à contacter - Contact - Kontakt: **Valeo**

NOM DU SIGNATAIRE - NAME OF THE SENDER: **24 JUN 2018**

SIGNATURE DE L'EXPÉDITEUR: _____

SIGNATURE OF THE SENDER: _____

UNTERSCHRIFT DES VERSENDERS: **Tel: 03.22.67.44.47**

DESTINATAIRE FINAL - FINAL CONSIGNEE - EMPFÄNGER

Raison sociale - Name - Firma: **GETRAG**

Date et heure de livraison théorique - Theoretical Date and Time of Delivery - geplante Lieferzeit: _____

Date et heure d'arrivée - Arrival Date and Time at Delivery - Ankunftszeit und Datum: _____

Date et heure de départ - Departure Date and Time at Delivery - Abfahrtszeit und Datum: _____

Adresse - Address - Zustelladresse: **VIA DEI CICLAMINI 70026 MODOGNO ITALIA**

Réserves éventuelles - Reservations and observations - Bemerkungen: _____

Personne à contacter - Contact - Kontakt: **KUEHNELAGER S.r.l.**

NOM DU SIGNATAIRE - NAME OF THE CONSIGNEE - NAME DES UNTERZEICHNENDEN: **25 JUN 2018**

SIGNATURE: _____

UNTERSCHRIFT DES EMPFÄNGERS: _____

Quantité / Quantity / Anzahl	Conditionnement / Packaging / Verpackung	Volume (LxHxH) / Abmessungen	Poids / Weight / Gewicht	Description / Beschreibung	Prix du Transport International / International Transport Charge / Internationaler Transportpreis	Marchandises Dangereuses / Dangerous Goods / Gefährliche Güter
3 p. 1100			1020 kg		Transport: Prix / Charge / Preis 1. _____ 2. _____ 3. _____ 4. _____ Frais Accessoires / Additional Fees / Zusätzliche Gebühren 1. _____ 2. _____ 3. _____ 4. _____ Droits de douane / Customs Duties / Zollgebühren Autres Fais / Other Charges / Sonstige Gebühren	☐ Non / No ☐ Oui / Yes Classe, Class, Klasse... Groupe Emballage, Packaging Group, Transportverpackung... Transport sous temp. dirigée / Temp. controlled transport / Temperaturgeführte Transporte ☐ Non / No ☐ Oui / Yes Température: ... Ja: Temperatur: ... Doc. Annexes / Annexed Doc. / beigefügten Unterlagen...

1 ^{er} Transporteur / 1st Successive Carrier / 1. Transporteur	Rupture de Charge / Transhipment / Umschlag 1 ^{er} - 2 ^{er}	2 ^e Transporteur / 2nd Successive Carrier / 2. Transporteur	Rupture de Charge / Transhipment / Umschlag 2 ^e - 3 ^e
Flash Code: PL 666	A/WHERE/WO: _____	Flash Code: _____	A/WHERE/WO: _____
Raison Sociale / Name / Firma: WASZKIEWICZ ROBERT	Date/Datum: d'Arrivée du 1 ^{er} Transp. / Arrival of 1st Carrier / Ankunftszeit und Datum: 15-750 Białystok	Raison Sociale / Name / Firma: _____	Date/Datum: d'Arrivée du 2 ^e Transp. / Arrival of 2nd Carrier / Ankunftszeit und Datum: _____
Adresse-Tel / Address-Tel: NIP PL 9660017595	Date/Datum: d'Arrivée du 2 ^e Transp. / Arrival of 2nd Carrier / Ankunftszeit und Datum: REGON 052117842	Adresse-Tel / Address-Tel: _____	Date/Datum: d'Arrivée du 3 ^e Transp. / Arrival of 3rd Carrier / Ankunftszeit und Datum: _____
Siren/Registration number / Amtliches Kennzeichen: B17726P	Date/Datum: de Départ du 2 ^e Transp. / Departure of 2nd Carrier / Abfahrtszeit und Datum: _____	Siren/Registration number / Amtliches Kennzeichen: _____	Date/Datum: de Départ du 3 ^e Transp. / Departure of 3rd Carrier / Abfahrtszeit und Datum: _____
Réserves/Observations / Bemerkungen: _____	Observations / Bemerkungen: _____	Réserves/Observations / Bemerkungen: _____	Observations / Bemerkungen: _____
Signature/Unterschrift: _____	Signature/Unterschrift: _____	Signature/Unterschrift: _____	Signature/Unterschrift: _____

3 ^e Transporteur / 3rd Successive Carrier / 3. Transporteur	Rupture de Charge / Transhipment / Umschlag 3 ^e - 4 ^e	4 ^e Transporteur / 4th Successive Carrier / 4. Transporteur	Précisions Complémentaires / Remarks / Bemerkungen
Flash Code: _____	A/WHERE/WO: _____	Flash Code: _____	
Raison Sociale / Name / Firma: _____	Date/Datum: d'Arrivée du 3 ^e Transp. / Arrival of 3rd Carrier / Ankunftszeit und Datum: _____	Raison Sociale / Name / Firma: _____	
Adresse-Tel / Address-Tel: _____	Date/Datum: d'Arrivée du 4 ^e Transp. / Arrival of 4th Carrier / Ankunftszeit und Datum: _____	Adresse-Tel / Address-Tel: _____	
Siren/Registration number / Amtliches Kennzeichen: _____	Date/Datum: de Départ du 4 ^e Transp. / Departure of 4th Carrier / Abfahrtszeit und Datum: _____	Siren/Registration number / Amtliches Kennzeichen: _____	
Réserves/Observations / Bemerkungen: _____	Observations / Bemerkungen: _____	Réserves/Observations / Bemerkungen: _____	
Signature/Unterschrift: _____	Signature/Unterschrift: _____	Signature/Unterschrift: _____	